

如果您看不见或说话有困难，他们也必须寻求专业帮助。例如，他们可以找到会说手语的人或提供盲文文档。

您要文件。

您不懂，您有权要求专业人士帮助您理解他们所说的话，并为您翻译。您有翻译和解释的权利。这意味着，如果法庭上的工作人员所说的语言

## 翻译权和解释权

如果您有什么不明白，您可以问。

- 您将参与刑事诉讼。
  - 刑事诉讼如何运作。
  - 您的权利是什么。
  - 以何种方式相信您参与了犯罪。
  - 您被指控的罪行。
- 您有权以明确和简单的方式获得以下信息：

## 知情权



## 知道你的权利！

如果你要上法庭



由欧盟司法方案共同资助

本手册是在项目框架内创建的：

### Child-Friendly JT

未成年人在刑事诉讼中获得信息、翻译和解释的权利：儿童友好工具的发展  
JUST-AG-2016-06-760674

本手册的内容仅代表作者的观点，由作者自行负责。欧盟委员会不承担任何使用其所含信息的任何责任。



他们是公众的捍卫者。他们在犯罪时代表公民行事。他们的工作是寻找犯罪的证据并证明是谁犯的罪。

## 检察官



这些是解决冲突的地方。

## 法庭和法庭

他们是在法院或法庭工作的人，如法官、治安官和检察官。

## 谁是法律权威？

儿童权利书

# 知道你的权利！

如果你要上法庭

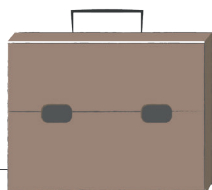
如果法律当局怀疑或相信你犯了罪并对你提起刑事诉讼，**你有权得到关于你的权利的明确和详细的信息。**



以下传单将向您解释这些权利。



## 律师的权利



您有权请律师为您辩护。您可以要求见您信任的律师。如果您没有律师,而且您可能会被拘留作为一项制裁,他们必须在法庭上提供一名律师。这项服务可能是免费的。

该权利还包括:

- 您可以在上法庭和/或接受法律部门的询问之前,与您的律师交谈以获得建议。
- 当法律机关审问您时,您的律师可以陪同您,他/她可以为您辩护。
- 您的律师可以在警方进行的某些调查或取证过程中陪同您。
- 您的所有对话都是私人的。

## 四

### 你母亲、父亲或法定监护人的知情权

您有权要求法律部门向您的母亲、父亲或法定监护人提供与您相同的信息。例如,应告知他们您涉嫌犯罪、您的权利是什么、刑事诉讼如何进行、谁将参与、将要采取的步骤等。

在某些情况下,您的母亲、父亲或法定监护人不符合您的最佳利益。在这些情况下,您可以要求通知另一个成年人。这类成年人需要得到当局的认可。

## 五

### 您的母亲、父亲或法定监护人在刑事诉讼中陪同您的权利

在整个刑事诉讼过程中,您的母亲、父亲或法定监护人都可以和您在一起。例如,当您必须与法官或检察官谈话时。

有些情况下,您的母亲、父亲或法定监护人陪同您并不符合您的最佳利益。在这种情况下,您可以请另一个成年人陪您。这类成年人需要得到当局的认可。



## 六

### 个人评估权

您有权进行个人评估。在法庭工作的专业人士会询问您的家庭、友谊、学习等。

这项评估的目的是让法律部门了解您的个人需求,并作出他们认为适合您的案件的决定或采取措施。

一般来说,评估将在诉讼开始时,在法庭审判之前进行。

## 七

### 参加审判的权利



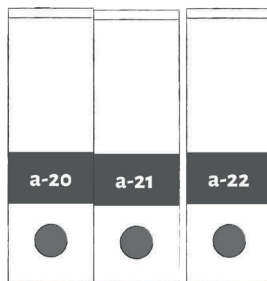
您有权参加审判。这意味着您可以在审判时在场并表达您的意见。

如果您不能参加审判,在一定条件下,您有权要求重新审判或要求另一种司法上诉。

## 八

### 查阅案件材料的权利

您或您的律师有权查阅与您的案件有关的文件。



## 九

### 保护您隐私的权利

您有权在整个过程中保护您的隐私。审判通常不公开进行,或者法官/法院可以决定不公开进行审判。

审讯的录音也不会公开,这意味着只有你和当局才能看到和听到。

## 十

### 上诉权

如果您的权利没有得到尊重,您可以上诉。这意味着您可以要求修改那些影响您的决定。